

ИНОСТРАННЫЙ ЯЗЫК

Автор:

Козаченко Даниил Алексеевич

ученик 7 класса

Руководитель:

Матвейчук Валентина Александровна

учитель английского языка

МБОУ лицей имени генерал-майора Хисматулина В.И.

г. Сургут, ХМАО-Югра

СИМВОЛЫ И ТРАДИЦИИ ПРАЗДНОВАНИЯ ПАСХИ В ВЕЛИКОБРИТАНИИ И РОССИИ

Аннотация: данная работа посвящена изучению традиций празднования Пасхи. Основные методы: анализ и сравнение. При выполнении работы были решены задачи, связанные с определением символов и нахождением сходств и различий празднования Пасхи в Великобритании и России.

Ключевые слова: Пасха, праздник, Великобритания, Россия, традиции, символы.

На уроке английского языка в 5 классе мы познакомились с темой Easter. Мне было интересно узнать больше о праздновании Пасхи в Великобритании, так как такой же праздник есть и у нас, в России.

Цель исследования: изучить особенности празднования Пасхи в Великобритании и России.

Пасха – праздник, который отмечается на протяжении многих лет. По сей день люди разных стран следуют традициям празднования Пасхи. Каждая страна имеет свои традиции и поверья. Сравнение празднования Пасхи в Великобритании и России актуально, так как в наше время особое внимание уделяется изучению культур европейских стран.

В Великобритании Пасха является одним из самых главных христианских праздников в году, который отмечается католической церковью в первое полнолуное воскресенье после весеннего равноденствия между 22 Марта и 25 Апреля. В это время в Великобритании появляются тюльпаны, крокусы и нарциссы. Пасха была праздником оживления природы после зимы. Она полна своеобразных обычаев, фольклора и традиционных блюд. В отличие от России, Пасху в Великобритании стали отмечать еще задолго до христианства. Многие богословы считают, что слово Пасха произошло от имени англо-саксонской богини зари и весны – Eostre. И празднуется она в любое воскресенье между 22марта и 25 апреля [1].

Православную Пасху празднуют весной, точную дату на каждый год устанавливают по лунному календарю: первое воскресенье после весеннего полнолуния, после иудейской Пасхи. Празднику этому много сотен лет, он имеет свои особые традиции и обычаи, свой особый стол[2].

В процессе сравнения символов и традиций мы отметили следующие сходства в праздновании: праздник Пасха не имеет постоянной календарной даты, и празднуется как в России, так и в Великобритании в разное время весной; многие пасхальные обычаи и традиции наших стран похожи, например: основная традиция – дарить на Пасху раскрашенные яйца, пасхальная игра-катание яиц.

В ходе своей работы мы узнали следующие различия празднования:

№	Великобритания	Россия
1.	Три самых важных дня – это чистый четверг, страстная пятница и Пасха.	Неделя, предшествующая Пасхе – страстная или светлая пасхальная седмица
2.	Пасхальный стол: – запеченный ягненок с множеством овощей – пасхальная корзинка – белые лилии - символ чистоты – шоколадные цветные яйца (внутри карамель или другие сладости) – фигурки пасхальных зайцев или кролика – крестовые булочки	Пасхальный стол: – Пасхальные куличи – Крашеные яйца (крашенки, капанки, писанки) – творожная пасха – верба – мясные блюда (после длительного поста)
3.	Нет	Традиция «Христосование»

4.	Нет	Игра «битье яиц»
5.	Служба в церкви на рассвете и органные концерты	Крестовый ход в 12 часов ночи и служба до рассвета
6.	Символы: кролик-Bunny, крестовые булочки-hotcrossbuns, шоколадные яйца	Символы: раскрашенные яйца, верба, кулич
7.	Для детей: корзинки со сладостями и каникулы – 2 недели	Нет

Из таблицы мы видим, что существуют следующие различия в символах каждой страны: в России это верба, кулич, крашенные яйца (писанки, крашенки, капанки), в Великобритании – лилия, кролик Bunny, крестовые булочки. В России обязательной и важной частью празднования является богослужение, в Великобритании этому обряду уделяется меньше времени. Также немного отличается пасхальный стол. Школьники имеют пасхальные каникулы 2 недели, у нас нет пасхальных каникул.

Список литературы

1. Английский язык Еженедельное приложение к газете «Первое сентября» №15, 1994.
2. Большой иллюстрированный справочник «Страны и континенты», М: 2005.